

**STATO PATRIMONIALE - Attività istituzionale e commerciale**

Periodo: 01/01/2022 - 31/12/2022 Esercizio: 2022

ATTIVITA'		ANNO 2022	ANNO 2021	PASSIVITA'		ANNO 2022	ANNO 2021
A )	quote associative o apporti ancora dovuti			A)	patrimonio netto		
B )	Immobilizzazioni			A) I	fondo di dotazione dell'ente		
B ) I	immobilizzazioni immateriali			A) II	patrimonio vincolato		
B ) I 1)	costi di impianto e di ampliamento			A) II 1)	riserve statutarie	20.905,29	20.207,54
B ) I 2)	costi di sviluppo			A) II 2)	riserve vincolate per decisione degli organi istituzionali		
B ) I 3)	diritti di brevetto industriale e diritti di utilizzazione delle opere dell'ingegno			A) II 3)	riserve vincolate destinate da terzi		
B ) I 4)	concessioni, licenze, marchi e diritti simili			A) III	patrimonio libero		
B ) I 5)	avviamento			A) III 1)	riserve di utili o avanzi di gestione		
B ) I 6)	immobilizzazioni in corso e acconti			A) III 2)	altre riserve		
B ) I 7)	altre			A) IV	avanzo/disavanzo d'esercizio	5.640,66	697,75
	<b>Totale</b>				<b>Totale</b>	<b>26.545,95</b>	<b>20.905,29</b>
B ) II	immobilizzazioni materiali			B)	fondi per rischi e oneri		
B ) II 1)	terreni e fabbricati			B) 1)	per trattamento di quiescenza e obblighi simili		
B ) II 2)	impianti e macchinari			B) 2)	per imposte, anche differite		
B ) II 3)	attrezzature	2.536,03	2.702,53	B) 3)	altri		
B ) II 4)	altri beni				<b>Totale</b>		
B ) II 5)	immobilizzazioni in corso e acconti			C)	trattamento di fine rapporto di lavoro subordinato	15.305,08	11.865,04
	<b>Totale</b>	<b>2.536,03</b>	<b>2.702,53</b>	D)	debiti, con separata indicazione aggiuntiva, per ciascuna voce, degli importi esigibili oltre l'esercizio successivo		
B ) III	immobilizzazioni finanziarie, con separata indicazione aggiuntiva, per ciascuna voce dei crediti, degli importi esigibili entro l'esercizio successivo			D) 1)	debiti verso banche	29.440,20	29.682,60
B ) III 1)	partecipazioni in			D) 2)	debiti verso altri finanziatori		
B ) III 1) a)	imprese controllate			D) 3)	debiti verso associati e fondatori per finanziamenti		
B ) III 1) b)	imprese collegate			D) 4)	debiti verso enti della stessa rete associativa		
B ) III 1) c)	altre imprese			D) 5)	debiti per erogazioni liberali condizionate		

STATO PATRIMONIALE - Attività istituzionale e commerciale

Periodo: 01/01/2022 - 31/12/2022 Esercizio: 2022

ATTIVITA'		ANNO 2022	ANNO 2021	PASSIVITA'		ANNO 2022	ANNO 2021
B ) III 2)	crediti			D) 6)	acconti	23.199,29	6.051,60
B ) III 2) a)	verso imprese controllate			D) 7)	debiti verso fornitori	55,72	
B ) III 2) b)	verso imprese collegate			D) 8)	debiti verso imprese controllate e collegate		
B ) III 2) c)	verso altri enti del Terzo settore			D) 9)	debiti tributari	11.878,86	3.039,54
B ) III 2) d)	verso altri			D) 10)	debiti verso istituti di previdenza e di sicurezza sociale	1.951,00	
B ) III 3)	altri titoli			D) 11)	debiti verso dipendenti e collaboratori	8.949,00	4.295,00
	<b>Totale</b>			D) 12)	altri debiti	320,00	
	<b>Totale immobilizzazioni</b>	<b>2.536,03</b>	<b>2.702,53</b>		<b>Totale</b>	<b>91.099,15</b>	<b>54.933,78</b>
				E)	ratei e risconti passivi	408.714,92	7.869,00
C )	Attivo circolante						
C ) I	Rimanenze						
C ) I 1)	materie prime, sussidiarie e di consumo						
C ) I 2)	prodotti in corso di lavorazione e semilavorati						
C ) I 3)	lavori in corso su ordinazione						
C ) I 4)	prodotti finiti e merci						
C ) I 5)	acconti						
	<b>Totale</b>						
C ) II	crediti, con separata indicazione aggiuntiva, per ciascuna voce, degli importi esigibili oltre l'esercizio successivo						
C ) II 1)	verso utenti e clienti	7.327,14	7.757,49				
C ) II 2)	verso associati e fondatori						
C ) II 3)	verso enti pubblici						
C ) II 4)	verso soggetti privati per contributi						
C ) II 5)	verso enti della stessa rete associativa						
C ) II 6)	verso altri enti del Terzo settore						

STATO PATRIMONIALE - Attività istituzionale e commerciale

Periodo: 01/01/2022 - 31/12/2022 Esercizio: 2022

ATTIVITA'		ANNO 2022	ANNO 2021	PASSIVITA'		ANNO 2022	ANNO 2021
C ) II 7)	verso imprese controllate						
C ) II 8)	verso imprese collegate						
C ) II 9)	crediti tributari	11.492,03	427,14				
C ) II 10)	da 5 per mille						
C ) II 11)	imposte anticipate						
C ) II 12)	verso altri	5.687,85					
	<b>Totale</b>	<b>24.507,02</b>	<b>8.184,63</b>				
C ) III	Attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni						
C ) III 1)	partecipazioni in imprese controllate						
C ) III 2)	partecipazioni in imprese collegate						
C ) III 3)	altri titoli						
	<b>Totale</b>						
C ) IV	disponibilità liquide						
C ) IV 1)	depositi bancari e postali	458.162,60	55.461,62				
C ) IV 2)	assegni						
C ) IV 3)	danaro e valori in cassa	335,19	1.207,86				
	<b>Totale</b>	<b>458.497,79</b>	<b>56.669,48</b>				
	<b>Totale attivo circolante</b>	<b>483.004,81</b>	<b>64.854,11</b>				
D )	ratei e risconti attivi	40.819,18	16.151,43				

**STATO PATRIMONIALE - Attività istituzionale e commerciale**

Periodo: 01/01/2022 - 31/12/2022 Esercizio: 2022

ATTIVITA'	ANNO 2022	ANNO 2021	PASSIVITA'	ANNO 2022	ANNO 2021
Totale attivo	526.360,02	83.708,07	Totale passivo e netto	526.360,02	83.708,07

**RENDICONTO GESTIONALE - Attività istituzionale e commerciale**

Periodo: 01/01/2022 - 31/12/2022 Esercizio: 2022

ONERI		ANNO 2022	ANNO 2021	PROVENTI		ANNO 2022	ANNO 2021
<b>A)</b>	<b>Costi e oneri da attività di interesse generale</b>			<b>A )</b>	<b>Ricavi, rendite e proventi da attività di interesse generale</b>		
A) 1)	Materie prime, sussidiarie, di consumo e di merci	12.272,13	8.660,68	A ) 1)	Proventi da quote associative e apporti dei fondatori		
A) 2)	Servizi	206.105,01	81.872,11	A ) 2)	Proventi dagli associati per attività mutuali		
A) 3)	Godimento beni di terzi			A ) 3)	Ricavi per prestazioni e cessioni ad associati e fondatori		
A) 4)	Personale	39.785,28	37.758,97	A ) 4)	Erogazioni liberali	1.183,60	1.104,55
A) 5)	Ammortamenti	1.082,50	428,77	A ) 5)	Proventi del 5 per mille	7.799,45	6.929,43
A) 6)	Accantonamenti per rischi ed oneri			A ) 6)	Contributi da soggetti privati	90.931,79	95.301,21
A) 7)	Oneri diversi di gestione			A ) 7)	Ricavi per prestazioni e cessioni a terzi		
A) 8)	Rimanenze iniziali			A ) 8)	Contributi da enti pubblici	164.000,60	32.247,40
	<b>Totale</b>	<b>259.244,92</b>	<b>128.720,53</b>	A ) 9)	Proventi da contratti con enti pubblici		
				A ) 10)	Altri ricavi, rendite e proventi	9.342,68	138,80
				A ) 11)	Rimanenze finali		
					<b>Totale</b>	<b>273.258,12</b>	<b>135.721,39</b>
					<b>Avanzo/disavanzo attività di interesse generale (+/-)</b>	<b>14.013,20</b>	<b>7.000,86</b>
<b>B)</b>	<b>Costi e oneri da attività diverse</b>			<b>B )</b>	<b>Ricavi, rendite e proventi da attività diverse</b>		
B) 1)	Materie prime, sussidiarie, di consumo e di merci	138,72	257,04	B ) 1)	Ricavi per prestazioni e cessioni ad associati e fondatori		
B) 2)	Servizi	73.460,66	71.450,04	B ) 2)	Contributi da soggetti privati		
B) 3)	Godimento beni di terzi			B ) 3)	Ricavi per prestazioni e cessioni a terzi	127.305,05	124.122,50
B) 4)	Personale	31.044,31	23.912,41	B ) 4)	Contributi da enti pubblici		
B) 5)	Ammortamenti			B ) 5)	Proventi da contratti con enti pubblici		
B) 6)	Accantonamenti per rischi ed oneri			B ) 6)	Altri ricavi, rendite e proventi		
B) 7)	Oneri diversi di gestione		2,00	B ) 7)	Rimanenze finali		
B) 8)	Rimanenze iniziali				<b>Totale</b>	<b>127.305,05</b>	<b>124.122,50</b>
	<b>Totale</b>	<b>104.643,69</b>	<b>95.621,49</b>				

**RENDICONTO GESTIONALE - Attività istituzionale e commerciale**

Periodo: 01/01/2022 - 31/12/2022 Esercizio: 2022

ONERI		ANNO 2022	ANNO 2021	PROVENTI		ANNO 2022	ANNO 2021
					<b>Avanzo/Disavanzo attività diverse (+/-)</b>	<b>22.661,36</b>	<b>28.501,01</b>
<b>C)</b>	<b>Costi e oneri da attività di raccolta fondi</b>			<b>C )</b>	<b>Ricavi, rendite e proventi da attività di raccolta fondi</b>		
C) 1)	Oneri per raccolte fondi abituali	19,35	3.476,85	C ) 1)	Proventi da raccolte fondi abituali	278,06	1.685,02
C) 2)	Oneri per raccolte fondi occasionali	274,13	789,22	C ) 2)	Proventi da raccolte fondi occasionali		49,10
C) 3)	Altri oneri	427,00	624,00	C ) 3)	Altri proventi		
	<b>Totale</b>	<b>720,48</b>	<b>4.890,07</b>		<b>Totale</b>	<b>278,06</b>	<b>1.734,12</b>
					<b>Avanzo/Disavanzo attività diverse (+/-)</b>	<b>442,42-</b>	<b>3.155,95-</b>
<b>D)</b>	<b>Costi e oneri da attività finanziarie e patrimoniali</b>			<b>D )</b>	<b>Ricavi, rendite e proventi da attività finanziarie e patrimoniali</b>		
D) 1)	Su rapporti bancari	585,92	240,45	D ) 1)	Da rapporti bancari	53,74	72,93
D) 2)	Su prestiti			D ) 2)	Da altri investimenti finanziari		
D) 3)	Da patrimonio edilizio			D ) 3)	Da patrimonio edilizio		
D) 4)	Da altri beni patrimoniali			D ) 4)	Da altri beni patrimoniali		
D) 5)	Accantonamento per rischi e oneri			D ) 5)	Altri proventi		
D) 6)	Altri oneri		30,00				
	<b>Totale</b>	<b>585,92</b>	<b>270,45</b>		<b>Totale</b>	<b>53,74</b>	<b>72,93</b>
					<b>Avanzo/disavanzo attività finanziarie e patrimoniali (+/-)</b>	<b>532,18-</b>	<b>197,52-</b>
<b>E)</b>	<b>Costi e oneri di supporto generale</b>			<b>E )</b>	<b>Proventi da supporto generale</b>		
E) 1)	Materie prime, sussidiarie, di consumo e di merci	52,10	487,96	E ) 1)	Proventi da distacco del personale		
E) 2)	Servizi	7.906,46	10.427,41	E ) 2)	Altri proventi di supporto generale	259,07	25,84
E) 3)	Godimento beni di terzi	5.523,94	7.194,11				

RENDICONTO GESTIONALE - Attività istituzionale e commerciale

Periodo: 01/01/2022 - 31/12/2022 Esercizio: 2022

ONERI		ANNO 2022	ANNO 2021	PROVENTI		ANNO 2022	ANNO 2021
E) 4)	Personale	13.969,24	11.975,17				
E) 5)	Ammortamenti						
E) 6)	Accantonamenti per rischi ed oneri						
E) 7)	Altri oneri	2.018,63	535,84				
	<b>Totale</b>	<b>29.470,37</b>	<b>30.620,49</b>		<b>Totale</b>	<b>259,07</b>	<b>25,84</b>
	<b>Totale oneri e costi</b>	<b>394.665,38</b>	<b>260.123,03</b>		<b>Totale proventi e ricavi</b>	<b>401.154,04</b>	<b>261.676,78</b>
					<b>Avanzo/disavanzo prima delle imposte (+/-)</b>	<b>6.488,66</b>	<b>1.553,75</b>
					<b>Imposte</b>	<b>848,00-</b>	<b>856,00-</b>
					<b>Avanzo/disavanzo d'esercizio (+/-)</b>	<b>5.640,66</b>	<b>697,75</b>



# Deafal

Delegazione Europea per l'Agricoltura Familiare  
in Asia, Africa e America Latina

Milano, 24/04/2023

## Verbale dell'Assemblea ordinaria dei soci di Deafal ONG

L'Assemblea ordinaria si riunisce in seconda convocazione presso la sede di Deafal ONG in via Federico Confalonieri 3/b a Milano ed apre i lavori alle ore 11.00. La prima convocazione, del 24 aprile 2023 alle ore 09.30, è andata deserta. L'assemblea si tiene anche in videoconferenza per agevolare la partecipazione di tutti i soci.

Sono presenti i soci: **Nicola Pagani, Enrica Lia, Anna Morera, Debenedetti Susanna, Andrea Zani, Matteo Mancini** con delega di **Sara Parziani** e di **Marco Perli, Antonio Di Giorgio** con delega di **Paola Cassiano, Erica Beuzer, Cristina di Molfetta** con delega di **Lucia Zucchella, Marco Pianalto** con delega di **Eva Eisenreich** e di **Alberto Graglia, Michele Papagna** con delega di **Amalicea Colombi, Massimo Figaroli** con delega di **Flavia Rossi**.

Sono quindi presenti 20 soci su 30.

Nicola Pagani viene nominato Presidente dell'Assemblea, Enrica Lia viene nominata segretario verbalizzante.

Il Presidente Nicola Pagani apre i lavori dell'assemblea presentando l'andamento delle attività associative, le principali criticità a cui si è fatto fronte negli ultimi due anni, le opportunità e le prospettive di sviluppo.

Vengono affrontati i seguenti punti all'ordine del giorno:

### 1. Aggiornamento sulle attività in corso e sull'andamento economico-finanziario

Il CD descrive le principali attività in corso.

Per far fronte alla crescita delle attività e alle conseguenti difficoltà gestionali e organizzative, il Consiglio direttivo e i referenti di area hanno avviato un **percorso di riorganizzazione interna**, assieme all'organismo di consulenza Euricse. Il percorso ha ottenuto un primo finanziamento dalla Fondazione San Paolo, che ha consentito di completare un'analisi organizzativa e di redigere una bozza di piano strategico di sviluppo triennale. Alla Fondazione San Paolo è stata presentata una seconda richiesta di contributo per dettagliare e implementare i primi 18 mesi del piano strategico.

Il lavoro della coalizione Azione Terrae, della quale Deafal è co-fondatore, ha condotto alla presentazione e approvazione del progetto CHALLENGE, il primo progetto con Deafal capofila finanziato dall'AICS sul bando ECG. La coalizione Azione Terrae sta dando sempre maggior concretezza la proprio lavoro, anche attraverso progettazioni congiunte. Deafal partecipa ai lavori della coalizione cercando di selezionare le attività prioritarie e strategiche, per via della difficoltà di seguire tutti gli step operativi. In generale si evidenzia la necessità di organizzare la partecipazione a tavoli e reti in modo più funzionale.

In occasione del Festival 72 ore di biodiversità a Scandicci, verrà presentata l'Associazione produttori dell'Agricoltura Organica e Rigenerativa, che ha avuto un lungo e partecipato percorso di costituzione, accompagnato da una facilitatrice.

In sintesi, ripercorrendo il documento programmatico presentato dal Consiglio Direttivo al momento della nomina, sono in corso tutte le iniziative programmate e tutte le aree godono di buona salute.

**Sede legale:** Via Federico Confalonieri 3b, 20124 Milano

**Tel:** (+39)02/27019551

**C.F.:** 13164890157 – **P.IVA:** 09787150961

**Website:** [www.deafal.org](http://www.deafal.org) – [www.agricolturaorganica.org](http://www.agricolturaorganica.org)

**E-mail:** [info@deafal.org](mailto:info@deafal.org) – **PEC:** [deafal.org@pec.it](mailto:deafal.org@pec.it)

**Elenco delle Organizzazioni della Società Civile** dell'Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo: Decreto N. 2016/337/000182/4

**Anagrafe delle ONLUS:** Prot. N. 0025705 del 26 febbraio 2015

**CCIAA di Milano – REA:** N. iscrizione MI-2589863 del 5 maggio 2020

**Registro Città Metropolitana di Milano:** N. iscrizione 262/2005





# Deafal

Delegazione Europea per l'Agricoltura Familiare  
in Asia, Africa e America Latina

L'unico punto del documento a cui non si è dato seguito è stato quello relativo all'area Advocacy, per la quale ci si è presi conto quasi subito di non avere ancora sufficienti energie nè adeguata struttura organizzativa. Pertanto si è preferito puntare sul consolidamento delle aree esistenti e continuare a fare attività di Advocacy solo in affiancamento ad altri soggetti più strutturati, aderendo alle campagne più coerenti con la nostra mission.

Il presidente annuncia che in autunno si terrà l'assemblea dei soci per il rinnovo del Consiglio Direttivo, seguita da 2 giorni di riunione operativa. Si spera in un'ampia partecipazione in presenza.

## 2. Bilancio consuntivo 2022 e preventivo 2023

Il bilancio 2022 presenta uno Stato Patrimoniale sano; è presente un solo debito a lungo termine significativo, relativo ad un prestito garantito dallo stato, la cui restituzione rateale è iniziata a gennaio 2023 e terminerà a dicembre 2030.

Le attività dello Stato Patrimoniale sono tutte attività correnti, fatto salvo per una immobilizzazione materiale corrispondente all'acquisto di computer portatili che sono ancora in ammortamento.

La voce più significativa tra le attività correnti è quella dei depositi bancari, perché a dicembre 2022 è stato accreditato l'acconto del 60% del contributo previsto per il progetto CHALLENGE. Circa i  $\frac{2}{3}$  di questi fondi sono già stati trasferiti ai partner di progetto ad inizio 2023.

Per quanto riguarda il Conto Economico, le entrate da attività di interesse generale sono aumentate in modo sensibile rispetto all'anno precedente. Questo in parte perché sono stati accreditati saldi di progetti la cui chiusura, con conseguente rendicontazione, era stata rimandata nel 2021, in parte perché è stato accreditato, a seguito di rendiconto intermedio, il secondo acconto del progetto Erasmus+ MedCaravan.

Le entrate da attività diverse (formazione e assistenza tecnica) hanno un importo simile a quello dell'anno precedente. Come previsto e indicato nella relazione di missione a corredo del bilancio consuntivo 2021, il rapporto tra entrate da attività di interesse generale e attività diverse si è normalizzato. Difatti nel 2021 le due tipologie di entrate avevano importi complessivi simili, principalmente a causa del ritardo nell'implementazione dei progetti, dovuto alle conseguenze della pandemia, che aveva comportato l'impossibilità di rendicontarli e incassare gli acconti e saldi previsti.

L'assemblea approva all'unanimità il bilancio consuntivo 2022 e la destinazione a riserva dell'utile.

A seguire, viene presentato il bilancio preventivo 2023. Si prevede un ulteriore aumento delle entrate da attività di interesse generale, principalmente collegate al progetto CHALLENGE, mentre le entrate da attività diverse dovrebbero restare stabili.

Si prevede che l'importo complessivo di entrate e uscite si attesti attorno ai 500.000 euro, con una situazione di sostanziale equilibrio economico.

Il Bilancio preventivo 2023 viene approvato all'unanimità.

## 3. Interventi dei responsabili di area

Ogni responsabile di area descrive l'avanzamento delle attività e le prospettive di ciascuna area di lavoro

**Sede legale:** Via Federico Confalonieri 3b, 20124 Milano

**Tel:** (+39)02/27019551

**C.F.:** 13164890157 – **P.IVA:** 09787150961

**Website:** [www.deafal.org](http://www.deafal.org) – [www.agricolturaorganica.org](http://www.agricolturaorganica.org)

**E-mail:** [info@deafal.org](mailto:info@deafal.org) – **PEC:** [deafal.org@pec.it](mailto:deafal.org@pec.it)

**Elenco delle Organizzazioni della Società Civile** dell'Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo: Decreto N. 2016/337/000182/4

**Anagrafe delle ONLUS:** Prot. N. 0025705 del 26 febbraio 2015

**CCIAA di Milano – REA:** N. iscrizione MI-2589863 del 5 maggio 2020

**Registro Città Metropolitana di Milano:** N. iscrizione 262/2005



# Deafal

Delegazione Europea per l'Agricoltura Familiare  
in Asia, Africa e America Latina

## COOPERAZIONE

I progetti in corso sono:

- "RigeneraTogo II", cofinanziato da Tavola Valdese e Regione Marche. Come le precedenti annualità, è un progetto piccolo, ma con il partner locale GEVAPAF si riesce a lavorare bene e la missione di dicembre 2022 ha evidenziato buone opportunità di sviluppo. Resta problematico il fatto che il Togo non rientra nelle priorità dei finanziatori istituzionali italiani.
- "EeC" in Burkina Faso, con capofila il CIPA, cofinanziato da AICS. E' il primo progetto di cooperazione finanziato da AICS nel quale siamo ufficialmente partner. E' stato avviato a gennaio 2023, ma ci sono problemi di sicurezza dovuti all'allerta terroristica nel Paese. Sarà quindi necessario ridefinire le attività, sostituendo le missioni lunghe previste con missioni brevi e spostando le formazioni dai villaggi alla capitale.
- "L.E.A.F. project" in Sierra Leone, con capofila DEVELO e partner l'ONG locale PRIDO. DEVELO è un'associazione fondata da un ricercatore della facoltà di agraria dell'UNIMI, con soci altri dottorandi e principalmente basata sul volontariato. Ci hanno coinvolti in questo piccolo progetto di agroforestazione e AOR, nell'ambito del quale faremo una missione formativa in loco a luglio 2023.
- Collaborazione con GDF in Marocco: GDF ci ha richiesto un accompagnamento tecnico a distanza per il loro programma di agrobiodiversità nell'Alto Atlante Marocco, in supporto allo staff del partner locale MBLA.

La socia Beuzer evidenzia la difficoltà di proporre nuove iniziative, nella consapevolezza che si fa molta fatica a portarle avanti, per mancanza di tempo e energie sia da parte di chi lavora con Deafal sia da parte dei volontari.

Ad esempio bisogna lavorare per tempo e arrivare preparati nella costruzione di partenariati e contenuti ai bandi periodici come il bando di cooperazione della Regione Emilia Romagna e il bando 8xmille statale.

Il Consigliere Zani evidenzia che, in attesa del lavoro di riorganizzazione, alcuni spunti possono arrivare dagli esiti della prima fase di analisi organizzativa, che ha evidenziato l'importanza della sinergia tra le aree.

## AOR

Il coordinatore tecnico Mancini sottolinea l'importanza di essere stati coinvolti in diverse progettazioni Horizon: i primi tentativi non sono andati a buon fine, ma si stanno presentando altri progetti e in particolare uno nel quale stiamo coordinando un Work Package (una macro azione) che ha ad oggetto pratiche di keyline e di pascolamento razionale per combattere la desertificazione.

La coordinatrice di area Debenedetti presenta i progetti IESS e CH4R finanziati con fondi PSR Toscana, che prevedono attività di formazione e assistenza tecnica sull'AOR ad aziende agricole toscane e vantano partenariati importanti, come quello con il CNR.

Debenedetti approfondisce anche la presentazione del Festival della 72 ore di biodiversità a Scandicci, presentando le altre attività organizzate da Deafal, oltre alla presentazione dell'associazione dei produttori AOR.

Inoltre si comunica la nuova collaborazione con una persona che si occuperà dell'organizzazione dei corsi di formazione.

## ECG

In questa fase l'area ECG presenta diversi importanti progetti in chiusura: i 3 progetti Erasmus + MedCaravan, AYE! E Salsifi (i primi due di educazione informale e scambio sul tema dell'agroecologia con target rispettivamente adulti e giovani, l'ultimo di advocacy a beneficio delle Local Solidarity Based Partnership e Community Supported Agriculture), e il progetto Till Now nelle scuole del Basso Garda.

**Sede legale:** Via Federico Confalonieri 3b, 20124 Milano

**Tel:** (+39)02/27019551

**C.F.:** 13164890157 – **P.IVA:** 09787150961

**Website:** [www.deafal.org](http://www.deafal.org) – [www.agricolturaorganica.org](http://www.agricolturaorganica.org)

**E-mail:** [info@deafal.org](mailto:info@deafal.org) – **PEC:** [deafal.org@pec.it](mailto:deafal.org@pec.it)

**Elenco delle Organizzazioni della Società Civile** dell'Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo: Decreto N. 2016/337/000182/4

**Anagrafe delle ONLUS:** Prot. N. 0025705 del 26 febbraio 2015

**CCIAA di Milano – REA:** N. iscrizione MI-2589863 del 5 maggio 2020

**Registro Città Metropolitana di Milano:** N. iscrizione 262/2005



# Deafal

Delegazione Europea per l'Agricoltura Familiare  
in Asia, Africa e America Latina

Contemporaneamente è in fase di avvio il già citato e impegnativo progetto CHALLENGE.

Inoltre Deafal ha preso in carico il coordinamento del tavolo ambiente del gruppo ECG di CoLomba e sono in fase di avvio altri 2 nuovi progetti:

- AGES, progetto con attività sia di ECG sia di AOR, finanziato da IBISG – Istituto Buddista Italiano Soka Gakkai, in partenariato con la Cooperativa Qualcosa di Diverso.

- Climate Smart Farms, con capofila l'associazione Turca Bugday, che è nostra partner nel progetto MedCaravan. Le attività di competenza di Deafal sono di formazione e assistenza tecnica in AOR.

In generale, l'Area ECG cerca di integrare attività e linguaggi di diversa natura (in particolare collegati all'espressione artistica: fumetto, musica, teatro...) e competenze ed esperienze di tutte le aree di lavoro di Deafal.

#### 4. Varie

Il socio Michele Papagna sollecita a relazionare sulla nuova sede di Deafal in via Volturno 32, avuta in locazione a canone agevolato dal Comune di Milano, in ATS con le associazioni DeP e Isola Solidale. Per ristrutturare la sede e renderla utilizzabile è stato ottenuto un primo contributo dalla Fondazione Comunità di Milano e sono state presentate altre richieste di contributo (ad es. sui fondi OPM della Chiesa Valdese) per completare i lavori.

Il CD comunica che sono state ufficialmente registrate all'agenzia delle Entrate e alla CCIAA altre 2 sedi operative, una in Piemonte e una in Toscana.

Infine, viene presentata la situazione del Servizio Civile Universale: nel 2023/2024 entrerà in servizio una sola volontaria, per mancanza di candidature. Il problema delle poche candidature ha riguardato quasi tutti i progetti di Arci Servizio Civile Lombardia ed è generalizzata a livello nazionale, costituendo un potenziale motivo di crisi dell'istituzione.

Per ovviare alla mancanza di un volontario, si stanno valutando candidature per tirocini e periodi di volontariato. In particolare è necessario un supporto alla gestione operativa e amministrativa dei progetti.

I lavori dell'assemblea si chiudono alle ore 13.00

Il Presidente  
Nicola Pagani

Il segretario verbalizzante  
Enrica Lia



DOTTORE COMMERCIALISTA • REVISORE CONTABILE

*Dott. Raffaele Laquale*

## DEAFAL ONG

Sede : MILANO (MI) – Via Confalonieri, 3b  
COD. FISC 13164890157

### RELAZIONE DEL REVISORE AL BILANCIO CHIUSO AL 31.12.2021 AI SENSI DELL'ART.14 del D. Lgs. N.39 /27 gennaio 2012

Al Consiglio Direttivo e ai Soci della DEAFAL ONG

Ho svolto la revisione contabile del bilancio d'esercizio dell'Associazione DEAFAL ONG chiuso al 31/12/2022. La responsabilità della redazione del bilancio in conformità alle norme che ne disciplinano i criteri di redazione compete all'organo amministrativo. È mia la responsabilità del giudizio professionale espresso sul bilancio d'esercizio e basato sulla revisione legale.

Il mio esame è stato condotto secondo gli statuiti principi di revisione, le linee guida e gli schemi per la redazione del bilancio di esercizio degli enti non profit, diramate dall'Agenzia per le ONLUS.

In conformità ai predetti principi, la revisione è stata svolta al fine di acquisire ogni elemento necessario per accertare se il bilancio d'esercizio sia viziato da errori significativi e se risulti, nel suo complesso, attendibile. Il procedimento di revisione contabile è stato svolto in modo coerente con la dimensione dell'Ente e con il suo assetto organizzativo. Esso comprende l'esame, sulla base di verifiche a campione, degli elementi probativi a supporto dei saldi e delle informazioni contenuti nel bilancio, nonché la valutazione dell'adeguatezza e della correttezza dei criteri contabili utilizzati e della ragionevolezza delle stime effettuate dagli amministratori, nonché della loro coerenza con i criteri di redazione per gli Enti non profit.

Ritengo che il lavoro svolto fornisca una ragionevole base per l'espressione del mio giudizio professionale.

Per il giudizio relativo al bilancio dell'esercizio precedente, secondo quanto richiesto dalla legge, si fa riferimento alla relazione allegata al bilancio medesimo.

I risultati dell'esercizio si compendiano nelle seguenti classi di valore reddituali:

Proventi da attività di interesse generale	273.258 €		
Oneri da attività di interesse generale	259.245 €		
Risultato gestione caratteristica		14.013 €	
Proventi da attività diverse	127.305 €		
Oneri da attività diverse	104.644 €		
Risultato attività diverse		22.661 €	
Proventi da attività di raccolta fondi	278 €		
Oneri da attività di raccolta fondi	720 €		
Risultato attività raccolta fondi		- 442 €	
Proventi da attività finanziarie	54 €		
Oneri da attività finanziarie	586 €		
Risultato attività finanziarie		- 532 €	
Proventi da supporto generale	259 €		
Oneri da supporto generale	29.470 €		
		- 29.210 €	
Avanzo prima delle imposte		6.489 €	
Imposte		848 €	
Avanzo dell'esercizio		<b>5.641 €</b>	

Alla data del bilancio, vale a dire al 31 dicembre 2022, i valori patrimoniali si compendiano come segue:

**Attività**

Immobilizzazioni	€	2.536
Rimanenze	€	0
Attivo circolante	€	471.513
Ratei e risconti attivi	€	<u>40.819</u>
Totale dell'attivo	€	<u>514.868</u>

**Passività**

Patrimonio netto	€	20.905
(Fondo di dotazione + riserve statutarie)		
Fondi per rischi ed oneri	€	0
Trattamento fine rapporto	€	15.305
Debiti	€	64.302
Ratei e risconti passivi	€	408.715
Totale del passivo	€	<u>509.227</u>
Avanzo di gestione	€	5.641
Totale a pareggio	€	<u>514.868</u>

A mio giudizio, il sopramenzionato bilancio è conforme alle norme che ne disciplinano i criteri di redazione; esso, pertanto, è stato redatto con chiarezza e rappresenta in modo veritiero e corretto la situazione patrimoniale e finanziaria e il risultato economico della associazione DEAFAL ONG per l'esercizio chiuso al 31/12/2022. Il bilancio è corredato dalla "Relazione di Missione", così come stabilito dall'art. 13 del D.Lgs. n. 117/2017, Relazione che illustra e dettaglia le attività svolte.

Si conferma che la valutazione delle voci è stata fatta secondo prudenza e nella prospettiva della continuazione dell'attività.

Il Consiglio Direttivo è responsabile per la valutazione della capacità dell'Associazione di continuare ad operare come un'entità in funzionamento e, nella redazione del bilancio d'esercizio, per l'appropriatezza dell'utilizzo del presupposto della continuità aziendale, nonché per una adeguata informativa in materia.

Tale informativa si è resa quest'anno particolarmente necessaria ma complicata, alla luce del conflitto russo-ucraino e al perdurare degli effetti su molti mercati a partire da quello dell'energia, senza risparmiare quelli di molte materie prime che hanno subito aumenti assai significativi, non si è in grado di stabilire la reale portata dell'effetto negativo dell'epidemia e il suo protrarsi nel tempo.

Di conseguenza, si ritiene che qualsiasi considerazione in ordine alla futura capacità operativa dell'azienda vada improntata a canoni di estrema cautela e attenzione da seguire nel prosieguo della gestione.

Il Revisore contabile  
(Dott. Raffaele Laquale)